

Резолюция EC-53/1

**Проведение Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития (2021-2030 гг.)**

Исполнительный совет,

**ссылаясь** на [резолюцию XXIX-1](#) Ассамблеи МОК, в которой предлагается провозгласить Международное десятилетие (ООН), посвященное науке об океане в интересах устойчивого развития (2021-2030 гг.), и на резолюцию XXX-1 Ассамблеи, касающуюся доклада о ходе подготовки Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития,

**напоминая** о провозглашении Генеральной Ассамблеей ООН (ГА ООН) на ее 72-й сессии в [резолюции 72/73](#) Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития (2021-2030 гг.) (далее «Десятилетие»), и о предложении МОК подготовить план проведения Десятилетия в консультации с государствами-членами, специализированными учреждениями, фондами, программами и органами Организации Объединенных Наций, а также другими межправительственными организациями, неправительственными организациями и соответствующими заинтересованными сторонами,

**напоминая также**, что в своей [резолюции 74/19](#) ГА ООН предложила МОК:

- (i) продолжить информировать ее о ходе подготовки плана проведения Десятилетия и представить его ГА ООН на ее 75-й сессии;
- (ii) регулярно консультироваться с государствами-членами и отчитываться перед ними по вопросам, касающимся Десятилетия и его проведения,

**отмечая с удовлетворением**, что проект плана проведения Десятилетия (ППД) (вариант 2.0), подготовленный Секретариатом МОК при поддержке исполнительной группы планирования (ИГП), был подробно рассмотрен государствами – членами МОК, морепользовательским сообществом и участниками сети «ООН-океаны» до его представления на рассмотрение 75-й сессии ГА ООН,

**отмечая также**, что ГА ООН в своей резолюции [A/RES/75/239](#) приветствовала шаги, предпринятые МОК в целях подготовки ППД, и с признательностью приняла его к сведению (пункт 304),

**с удовлетворением отмечает** достигнутые в межсессионный период результаты, в том числе итоги глобальных консультативных совещаний, региональных рабочих совещаний и мероприятий по привлечению к участию заинтересованных мореведческих организаций, входящих и не входящих в систему Организации Объединенных Наций, и проведение первого запроса предложений по осуществлению связанных с Десятилетием мероприятий;

**выражает** уверенность в способности Секретариата МОК обеспечить дальнейшую координацию усилий в рамках Десятилетия на этапе практической реализации (2021-2030 гг.) в сотрудничестве с государствами-членами, специализированными учреждениями, фондами, программами и органами Организации Объединенных Наций, а также другими межправительственными организациями, неправительственными организациями и соответствующими заинтересованными сторонами;

**принимает к сведению** ППД в качестве основания для официального объявления о начале проведения Десятилетия и учреждения предусмотренных в нем механизмов управления и взаимодействия;

**выражает признательность** членам ИГП за содействие, оказанное ими в соответствии с ее кругом ведения при подготовке ППД ([IOС/EC-LI/2 Annex 4](#), Приложение 1);

**просит** ИГП взять на себя функции временного консультативного совета по вопросам проведения Десятилетия вплоть до учреждения такого совета, руководствуясь при этом положениями соответствующего пересмотренного круга ведения, содержащегося в документе IOС/EC-53/4.1Doc(3).rev.;

**просит также** Исполнительного секретаря МОК:

- (i) обеспечить широкое распространение согласованного варианта ППД и его резюме среди заинтересованных сторон как входящих, так и не входящих в систему Организации Объединенных Наций;
- (ii) представить проект круга ведения Консультативного совета по вопросам проведения Десятилетия Ассамблее МОК для рассмотрения на ее 31-й сессии;
- (iii) продолжить работу по формированию связанных с проведением Десятилетия механизмов, оговоренных в ППД, в первую очередь по созданию в рамках Секретариата МОК группы по координации проведения Десятилетия;
- (iv) информировать Ассамблею МОК на ее 31-й сессии, а также последующие сессии руководящих органов МОК о ходе реализации ППД и утвержденных к осуществлению в рамках Десятилетия мероприятиях;

**предлагает** учреждениям-партнерам выступить в роли центров сотрудничества в рамках Десятилетия или партнеров по проведению Десятилетия, основываясь на положениях проекта методического руководства, содержащегося в документе IOС/EC-53/3.1.Inf (2), и **просит** Секретариат МОК информировать руководящие органы МОК об учреждении таких механизмов;

**предлагает также** партнерам сети «ООН-океаны», государствам – членам ООН, международным научным и академическим организациям, неправительственным структурам и другим соответствующим заинтересованным сторонам поддержать проведение Десятилетия и содействовать реализации его целей путем внесения предложений по осуществлению в рамках Десятилетия конкретных мероприятий, руководствуясь положениями ППД;

**предлагает** государствам-членам и партнерам:

- (i) оказать добровольную финансовую поддержку усилиям Секретариата МОК по координации связанной с Десятилетием деятельности, включая помощь в натуральной форме, например, временное предоставление персонала в распоряжение Секретариата МОК;
- (ii) предложить размещение на своей территории и покрытие финансовых расходов центров сотрудничества в рамках Десятилетия, а также финансирование связанной с Десятилетием деятельности в порядке, предусмотренном в ППД;
- (iii) создать национальные многосторонние механизмы координации связанной с Десятилетием деятельности, с тем чтобы стимулировать осуществление мероприятий национального уровня и международное сотрудничество;

**благодарит** правительства Канады, Китая, Бельгии (правительство Фландрии), Норвегии, Португалии, Республики Корея, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Швеции и Японии, а также некоммерческую организацию REV-Ocean за финансовую поддержку Десятилетия;

**благодарит также** правительства Бразилии, Дании, Индии, Италии, Канады, Кении, Мексики, Норвегии и Японии, а также секретариаты Программы ООН по окружающей среде (Найробийская конвенция, Средиземноморский план действий, Карибская программа по окружающей среде), Европейскую комиссию, Институт передовых океанографических исследований (Канада), Северотихоокеанскую организацию по морским наукам (СТОМН), Национальный институт морской технологии (Индия), Международный совет по исследованию моря (МСИМ), Постоянную комиссию для южной части Тихого океана (ПКЮТО), Международную комиссию по научному исследованию Средиземного моря (СИЕСМ), Датский центр морских научных исследований, Мексиканский национальный автономный университет (МНАУ), Норвежский совет по научным исследованиям, партнерскую сеть «Арктические границы», Тихоокеанское сообщество (СТС), Глобальный договор ООН, Ассоциацию морских наук для западной части Индийского океана (ВИОМСА), Фонд «Velux» и Фонд Карлсберга за их помощь в организации региональных и глобальных совещаний на этапе подготовки Десятилетия, а также Египет за предложение провести у себя в 2021 г. установочную конференцию Десятилетия для стран Африки и Германию за предложение провести у себя в 2021 г. и 2022 г. глобальные стартовые мероприятия.